

Gwaelod y Garth

Cylchlythyr Wythnosol ~ Weekly Newsletter

20.03.26



Gair gan y Pennaeth – Headteacher's Greeting

Mae hi wedi bod yn hyfryd gweld haul y Gwanwyn yr wythnos hon ac yn codi calon yn sicr i gweld y plant yn mwynhau bod tu allan yn yr haul. Mwynhau yn sicr bu'r stori hefyd wrth i ddisgyblion hynaf yr ysgol ymweld â **Chanolfan y Mileniwm** i weld sioe anhygoel **Barnum** yr wythnos hon. Am brofiad gwbl wych i bawb a ffordd perffaith i gloriannu tymor o ddysgu a dathlu ein Doniau Di-ri. Mae'n rhaid i mi nodi pa mor falch yr oeddem fel staff o bob un plentyn gydol yr ymweliad. Balchder ar ei lefel uchaf yn sicr – diolch i chi bob un, blant. ❤️

Heddiw, cawsom gyfle wisgo sanau gwych a gwirion i ddangos ein cefnogaeth i **Syndrom Down**. Eto, diwrnod llawn hwyl a deall neges pwysig y dydd. Diolch i bawb a gefnogodd yr achos hwn, sydd yn agos at galon bawb yn yr ysgol.

Wi'n awyddus i ddenu sylw at lythyr pwysig a ddanfonais atoch heddiw am yrru a pharcio yn ddiogel ger safle'r ysgol, gan apelio i chi rannu'r neges gyda phawb sydd yn gollwng neu'n casglu eich plant o'r ysgol. Mae diogelwch yr ardal yn gwbl allweddol a dim ond gyda chydweithrediad **pawb** bydd modd sicrhau bod yr ardal yn ddiogel.

Yfory, bydd Côr yr ysgol, Elin a Seb yn cynrychioli'r ysgol yn **Eisteddfod Rhanbarth yr Urdd**. Diolch i bob aelod staff sydd wedi bod wrthi yn cefnogi a hyfforddi. Pob lwc i chi gyd – byddwch wych!



How lovely to see the Spring sun this week! To see the children having so much fun in the sun has been heart-warming. There was much fun to be had this week outside school too as our oldest pupils visited the **Millennium Centre** to watch an incredible performance of **Barnum**. This was a fantastic and memorable experience for the pupils, and a perfect way to end our term's learning and celebrating of Tremendous Talents on a high. As staff, we were immensely proud of the behaviour of every single one of pupils throughout the visit. *Diolch i chi bob un, blant* ❤️.

Today, we had the opportunity to wear odd and wonderful socks to show our support for **Down Syndrome**. A day of fun whilst understanding the important message of the day. Thank you to everyone who supported the cause, which is close to our hearts.

I would like to draw your attention to an important letter I sent today about driving and parking safely near the school, and appeal to you to share the message with everyone who drops off or collects your children from school. Maintaining safety around the school is paramount and only achievable if we **all work together** closely.

Tomorrow, the school's choir, Elin and Seb will be representing the school at the **Urdd Regional Eisteddfod**. Diolch you to all the staff who have been supporting our pupils with their performances. Pob lwc i chi gyd – byddwch wych!



Dyddiadau Pwysig Important Dates

Sadwrn / Saturday 21.03.26

Eisteddfod yr Urdd
(Rhanbarth / Regional)

Llun / Monday 23.03.26

Diwrnod Cofio Amelia
Remembering Amelia
Gwisgwch pinc – Wear pink

Mawrth / Tuesday 21.03.26

Pontio Plasmawr
Plasmawr Transition day

Iau / Thursday 26.03.26

Helfa Wyaau Pasg
Easter Egg Hunt

Gwener / Friday 27.03.26

Taith 3C ac 1E i Techniquet
3C & 1E visit to Techniquet

30.03.26 – 10.04.26

Gwyliau Pasg
Easter Holiday

20.04.26 - 22.04.26

Cwrs Preswyl Maes y Fron
Blwyddyn 5
Year 5 Residential Course
(Call of the Wild)

Clybiau / Clubs:

Ni fydd Clybiau Chwaraeoon na Chelfyddydau Mynegiannol yr wythnos nesa. There will be **no** Arts nor Sports clubs next week as it is the last week of term.

Cofiwch am ein calendr byw ar dudalen cartref y wefan.

Our live calendar is on our school website's homepage.



Dydd Iau, 26ain o Fawrth

Thursday, 26th of March

**£3.50 y plentyn /
per child**

HELFA WYAU PASG

EASTER EGG HUNT



PIC•COLLAGE

Helfa Wyau Pasg

Dydd Iau nesaf, bydd yr ysgol gyfan yn cael y cyfle i fynd ar helfa Pasg! Mae'r helfa yn cael ei threfnu gan y **GRhA** er mwyn codi arian ar gyfer cyfarpar chwarae 'trim trail' newydd. Y cost fydd £3.50 yr un, i ddod mewn i'r ysgol mewn amlen gyda'ch plentyn os gwelwch yn dda. Bydd pob plentyn yn derbyn wy Pasg. Diolch am eich cefnogaeth barhaus.

Easter Egg Hunt

Next Thursday, the whole school will have the opportunity to take part in an Easter hunt! The hunt is being organised by the **PTA**, to raise the remaining funds for the trim trail play equipment. The cost is £3.50 each, to be sent into school in an envelope with your child please. Each child will receive an Easter egg. Thank you for your continued support.





Bws Beics

Dyma ddyddiadau'r bws beics ar gyfer y tymor:
Mawrth 27

**Croeso i aelodau
newydd bob amser!**

*New members always
welcome!*



Bike Bus

The bike bus dates for this term are:
March 27



Clybiau ar ôl ysgol

Bydd staff yn cynnig y clybiau canlynol ar ôl ysgol i ddisgyblion Blwyddyn 3-6. Diolch i'r staff i gyd am wirfoddoli.

Dydd Mercher – Celfyddydau Mynegiannol
Dydd Iau – Clwb Chwaraeon

Clwb cynta'r tymor – 14.01.26
Clwb ola'r tymor – 19.03.26

After school clubs

Staff offer the following after school clubs to pupils in Years 3-6. Thank you to all the staff who volunteer.

Wednesday – Expressive Arts
Thursday – Sports Club

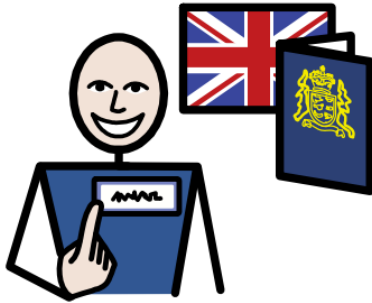
First club of the term – 14.01.26
Final club of the term – 19.03.26





Hawl y Mis - Mis Mawrth

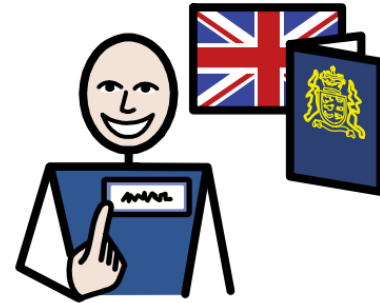
Confensiwn y CU ar Hawliau'r Plentyn



7 Mae gen i hawl i enw
ac i berthyn i wlad

Right of the Month - March

UN Convention on the Rights of the Child



7 I have a right to a name
and to belong to a country

Amddiffyn a Diogelu Plant

Mae Amddiffyn a Diogelu Plant yn fater pwysig iawn. Mae dyletswydd ar bawb yn y gymuned i ddiogelu pob plentyn. Mae polisi diogelu'r ysgol ar wefan yr ysgol: [Polisi Diogelu ac Plant](#)

Pe bai gennych bryder am ddiogelwch plentyn, dylech rhannu'r pryder gyda Swyddogion Diogelu'r ysgol ar unwaith. **Swyddogion Diogelu** yr ysgol yw Mrs Helen Sharkey, Mrs Wendy Owen a Mrs Helen Davies. Gallwch ffonio'r ysgol ar unrhyw adeg i drafod diogelu.

Child Protection and Safeguarding

Child Protection and Safeguarding is an important matter. All members of the community have a duty to protect all children. The school's safeguarding policy can be found on the school's website: [Safeguarding and Child Protection](#)

If you have a concern about a child's safety, you should share the concern with the school's Safeguarding Officers immediately. The school's Safeguarding Officers are Mrs Helen Sharkey, Mrs Wendy Owen and Mrs Helen Davies. You can call the school at any time to discuss safeguarding.





Cyrsiau Beicio Gwyliau Ysgol

Dysgu sut i Reidio
+
Lefel 1+2 Ary Ffordd



I archebu lle, ewch i: link.wales/yc

School Holiday Cycling Courses

Learn to Ride
+
Level 1+2 On the Road



To book a place, go to: link.wales/yc

www.mentercaerdydd.cymru



Gofal Plant Holiday Care



www.mentercaerdydd.cymru
Taliadau: Cerdyn / Talebau Gofal
Payment: Card / Child Care Vouchers

8:30am - 5:30pm

Ysgol Treganna CF11 8DG

Ysgol Melin Gruffydd CF14 1AP

Ysgol Y Berllan Deg CF23 9LD

W1

Dydd Llun - Dydd Iau
Monday - Thursday
30/03/26 - 02/04/26

W2

Dydd Mawrth - Gwener
Tuesday - Friday
07/04/26 - 10/04/26

£35.00

DYDD LLAWN/
FULL DAY



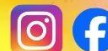
ARCHEBION AR-LEIN YN UNIG - ONLINE BOOKINGS ONLY

Cynllun Gofal i Blant Dosbarth Derbyn - Blwyddyn 6
dros y Gwyliau Ysgol

Welsh medium Childcare scheme for children
in reception - year 6
during the school holidays



Rhif Elusen / Charity Number: 1098606
Rhif Cwmni / Company Number: 4576565





THE
GWAELOD
Y **GARTH**
INN

Garth Hill Spectacular Ball Race



10.30am Saturday March 28th
Garth Hill

**Ever seen hundreds of balls take on Garth Hill?
Watch the chaos unfold as they fly around the hairpin bend and roll
their way to the pub for a triumphant finish!**

**LOADS OF PRIZES
FOR THE FIRST BALLS
DOWN THE COURSE**



**BREAKFAST ROLLS
& COFFEE AVAILABLE IN THE
PUB CAR PARK**



**ALL IN AID OF SOME
FANTASTIC LOCAL CHARITIES**



**Balls available to buy from The Gwaelod y Garth Inn
£1 each**





HUDÔLE

For Girls aged 4-11 years

Where girls, across Wales, fall in love with football.

Club Name: Gwaelod Rangers FC

Sessions Day / Time: Wednesdays 6pm to 6:45pm from 22nd April

Session Location: Heol Berry, Gwaelod y Garth, CF15 8DR

Contact Information: joingrfc@gmail.com

Booking link: <https://tinyurl.com/ch8pn8yn>



Friends. Fun. Footy.





**Cymro /
Cymraes yr
Wythnos**

**Welsh
learners of
the week**



**Dysgwyr yr
Wythnos**

**Learners of
the week**

